



**SAVI Möbel GmbH
Modell 'KNUT'**



Dette produktet samsvarer med EF-direktiv 93/42-EØF om medisinsk utstyr



INSTRUKSJONSHEFTE



Innholdsfortegnelse

Innledning	3
Mottak	3
Sikkerhetsanvisninger	3-4
Spesifikasjon/Montering	4
Fjernkontroll	5
Instruksjon av Fjernkontroll/Låsbare Hjul	6
Nettilkobling/Montering av Strekkavlaster	6-7
Vedlikehold/Tekniske Spesifikasjoner	8
Illustrasjoner til Montering	9-10
Åpning av Dørene	11
Særskilte Merknader	12
Instruksjoner for forsvarlig bruk/Vedlikehold	13
Ekstra Tilbehør	13
Sjekkliste for Vedlikehold	14-15



Innledning

Vi ønsker deg til lykke med kjøpet av vår **barnepleieseng**. I dette instruksjonsheftet finner du den informasjonen du trenger samt bilder slik at du kan bruke pleiesengen på en sikker måte. **Les og ta hensyn til dette instruksjonsheftet før første gangs bruk.**

Mottak

Det er kontrollert at alle pleiesenger er feilfrie før forsendelse. Sengene er pakket som formonterte deler i spesialesker. Kontroller pleiesengen straks du mottar den – helst mens transportøren er til stede – for å avdekke eventuelle skader som måtte ha oppstått under transporten. Hvis det avdekkes skader, går du frem på følgende måte:

- a) Skriv en SKADERAPPORT – dette er transportøren forpliktet til.
- b) Lag en OVERDRAGELSESERKLÆRING – du overdrar alle krav knyttet til denne skaden til transportøren.
- c) Send FRAKTBRÉV, SKADERAPPORT og OVERDRAGELSESERKLÆRING tilbake til oss.

Hvis denne fremgangsmåten ikke følges eller ved manglende skademelding ved mottak kan vi ikke påta oss ansvar for skaden.

Sikkerhetsanvisninger

☐ **Les og følg dette instruksjonsheftet før første gangs bruk av pleiesengen.**

☐ **Før montering og bruk må komponentene kontrolleres mht. skader og fast montering.**

☐ **Les og følg dette instruksjonsheftet før første gangs bruk av pleiesengen.**

☐ Pass på hendene ved montering/demontering – klemfare!

☐ Før pleiesengen tas i bruk må hjulene låses (dersom sengen har hjul). – Kontroller at hjulenes låseanordninger fungerer som de skal.

☐ Ved overflytting av personer inn og ut av pleiesengen må sengen stilles i en egnet høyde, og sidesprinklene må senkes eller åpnes (hvis sengen kan høydejusteres).

☐ Ikke len deg mot eller sett deg på sidesprinklene.

☐ Deformerte stolper må ikke rettes ut og settes inn igjen, men skiftes ut.

☐ Unngå at brukeren lener seg for langt ut med overkroppen – fare for ulykker!

☐ Ikke avlast bena ved å legge dem oppå andre gjenstander – fare for ulykker!

☐ Ikke la kroppsdeler eller andre gjenstander komme mellom hengsler, ledd eller andre klempunkter under regulering – klemfare!!

☐ Ikke legg hendene mellom ramme og madrass under høyderegulering eller regulering av ben- eller ryggdel – klemfare!

- ☐Hendene bør aldri være mellom sengebunn og madrass, når produktet reguleres. - klemfare!
- ☐Barnepleiesengen kan forflyttes forsiktig fra rom til rom.
- ☐Dersom annet medisinsk utstyr er montert med gjennomføringer i Sengen, sørg for at forholdsregler må tas for å unngå at noen deler kommer i klem.
- ☐Bruker/operatør/pleiepersonell må få tilstrekkelig veiledning av forhandleren om følgende: – Ved valg av utstyr til barnepleiesengen må det tas hensyn til spesielle forhold for hver enkelt sengebruker og til om utstyret er egnet til dette. Især må det tas hensyn til avstanden mellom bunn og sprinkler i forhold til sengebrukerens kroppsbygning.
- ☐De mekaniske delene som brukes til innfesting av sengeramme og sprinkler må med jevne mellomrom kontrolleres mht. eventuelle skader. Dette skal ikke bare skje ved montering av nye sprinkler, men også med jevne mellomrom under vanlig bruk (som et minimum: før hver gang sengen tas i bruk på nytt).
- ☐Det må bare brukes sprinkler som er godkjent av sengeprodusenten.



Når du bruker høydejustering, må du sikre deg at ingen personer (inkludert barn) setter sin fot eller noe annet på chassis. Det er også forbundet med fare å befinne seg under sengen, når denne høydereguleres!



Når du bruker høydejustering, må du sikre deg at ingen personer (inkludert barn), ikke får fingrene eller noe annet i klemme.- Økt klemfare!

Spesifikasjon/bruk

Barnepleiesengen er konstruert for barn og til innendørs bruk på fast, jevnt gulv (for eksempel hjemme, i pleiehjem eller lignende institusjoner). Sengen skal kun brukes som pleieseng for én person (maks. vekt 150 kg) ved bruk av en egnet madrass. Sengen skal ikke brukes som stige, oppbevaringsplass for tunge eller varme gjenstander og lignende. For tepper og løst lagte gulvbelegg er det fare for skader og at sengen blir tung å skyve.

Montering

Fagverkstedet vil ved avtale overlevere sengen i montert stand, tilpasset behovene for pleiepersonen.

Merk: For å oppnå enkel og sikker montering anbefales det å få hjelp av en ekstra person



Fjernkontroll

Liggehøyde og rygghelling kan reguleres med fjernkontrollen. Etter bruk må fjernkontrollen henges på en sidestolpe eller oppbevares sikkert slik at uvedkommende ikke får adgang til den. I nødsfall må nettstøpselet trekkes ut, eller det må brukes en låsbar fjernkontroll (ekstrautstyr).

Bruk av fjernkontrollen

Fig. 1: Fjernkontroll for elektrisk regulering av høyde og skråstilling:

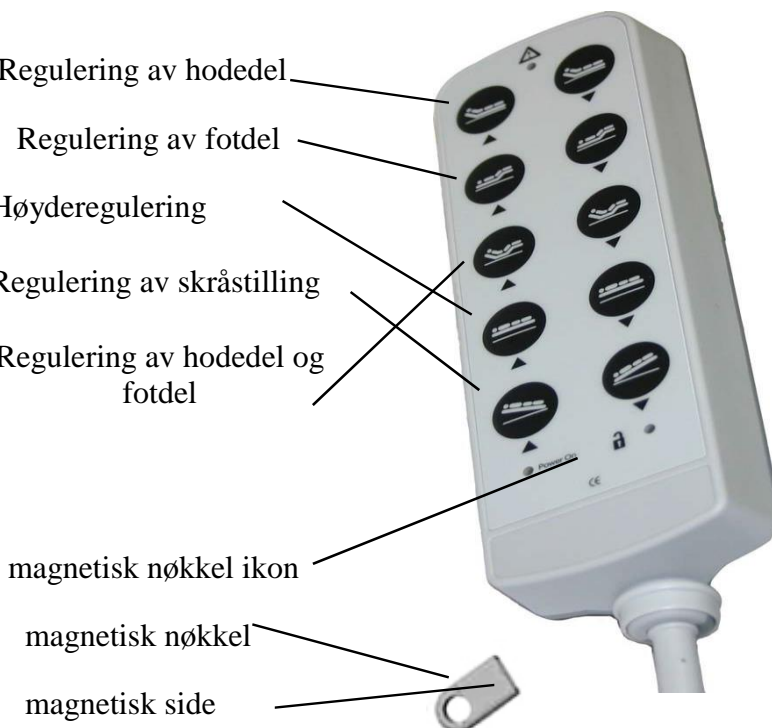
HS 58918



Regulering av hodedel
Regulering av fotdel
Høyderegulering
Regulering av skråstilling
Regulering av hodedel og fotdel

Fig. 2: Fjernkontroll for elektrisk regulering av høyde/skråstilling og elektrisk regulering av hode- og fotelement:

HS 43971



magnetisk nøkkel ikon
magnetisk nøkkel
magnetisk side

Ved elektronisk høyderegulering: Legg merke til at drivmotoren fortsetter å gå noen sekunder etter at bryteren slippes når sengen senkes (og heves) for å avlaste motoren!!!

Instruksjon av fjernkontrollen 58918 og 43971

Hvis man velger fjernkontroll med mulighet for låsing, gjøres dette på følgende måte: Dra magnetisk nøkkel over låsetegnet på håndkontrollen (ikon). Håndkontrollen er nå låst og Led lys indikerer at denne må låses opp for igjen å kunne betjenes. Håndkontrollen kan ikke betjenes i låst tilstand. Sveiv magnetisk nøkkelen over på nytt for å låse opp, og friggi alle låsefunksjoner i håndkontroll.

Låsbare hjul (hvis sengen har hjul)

Alle hjul kan låses, slik at uønskede rullebevegelser unngås.

Låsing:

Trå ned det flate partiet på låsespaken til den stopper.

Utløsing:

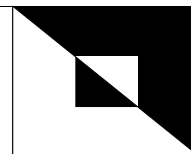
Trå det flate partiet på låsespaken forover til den stopper. **NB! Lås alltid alle låsbare hjul:** Fare for ulykker! Hvis bare ett hjul låses, ruller de frittgående hjulene rundt det låste hjulet.

Nettilkobling (hvis sengen har nettilkobling)

Som strømkilde må det benyttes et vegguttak med 220V/230 V 50 Hz i henhold til gjeldende forskrifter.

Veiledning for barnepleiesenger med elektromotorer:

- ☐ Nettleidingen må bare trekkes ut av stikkontakten ved å gripe i støpselet.
- ☐ Ikke ta i støpselet med våte hender.
- ☐ Nettleidingen må ikke legges i sløyfer, i knekk eller over skarpe kanter.
- ☐ Nettleidingen og ledningen til fjernkontrollen må legges slik at de ikke kan komme i klem ved heving og senking.
- ☐ Operatør/bruker må unngå mekaniske belastninger på nettleidingen under bruk (for eksempel ved at sengen eller apparatvogner kjører over ledningene, belastninger i forbindelse med rengjøring av rommet osv.).
- ☐ Det må ikke plasseres gjenstander på nettleidingen eller ledningen til fjernkontrollen, og disse må ikke utsettes for mekaniske påkjenninger.
- ☐ Ved montering må det kontrolleres at forbindelsen mellom drivenhet og nettleiding er tilstrekkelig beskyttet mot knekkskader og har tilstrekkelig strekkavlastning.



☞ **MERK:** Barnas sykehussengen skal installeres slik at en rask frakobling fra strømnnett er mulig.

Montering av strekkavlaster (hvis dette finnes)

Det må sikres at kabelen ikke kommer i kontakt med gulv under transport av sengen. Nettledningene må kontrolleres hyppig (for eksempel én gang i måneden og etter hver gang det har oppstått en mekanisk belastning) mht. mekaniske skader, som et minimum i form av en visuell inspeksjon. Forhandleren er pliktig til å gjøre sluttbrukeren oppmerksom på dette.

Alt etter bruksområde (pleie i hjemmet / stasjonær pleie) og utstyr er noen utgaver utstyrt med en dobbelt strekkavlaster (fig. 3). Det finnes imidlertid alltid en enkel strekkavlaster direkte ved styreboksen. Husk imidlertid ved montering av grunnplaten (fig. 4) for styreboksen at ribbebunnen må kunne legges fritt på plass.

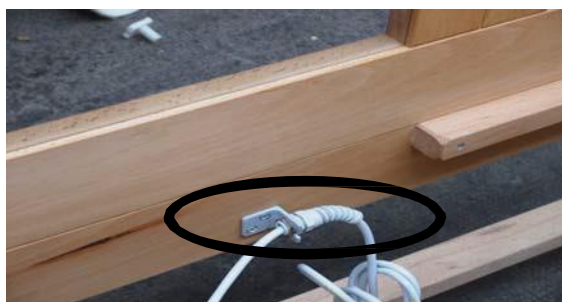


Fig. 3: Feste av strekkavlaster på sengesiden



Fig. 4: Strekkavlaster og styreboks festet på montasjeplaten

Hellingsvinkelen av vår Trendelenburgfunktionen og våre bed rammer

Vår Trendelenburg har en mulig vinkel på 10 ° Sengebunn kan justeres hode ved 65 ° og halsen del av 25 °.

Stell og pleie

Vedlikehold

Pleiesengene er vedlikeholdsfrie. Før bruk må alle deler kontrolleres mht. eventuelle skader. Skadde deler må straks byttes ut med original-reservedeler fra en autorisert forhandler. **Fare for ulykker!**

Reparasjon

Ta kontakt med serviceverksted ved behov for reparasjoner. Her har man kunnskap om riktig utførelse av arbeidet, og her finnes det som regel også personale med særskilt opplæring.

Service

Hvis du har spørsmål eller trenger hjelp, ta kontakt med forhandleren, som har fått opplæring etter fabrikkens retningslinjer og kan ta hånd om rådgivning, service og reparasjon. Vi har et forhandlernet med ca. 2500 forhandlere i Tyskland, Østerrike, Nederland, Sveits, Norge og Storbritannia. Dermed kan vi sikre at du får oppfylt dine ønsker..

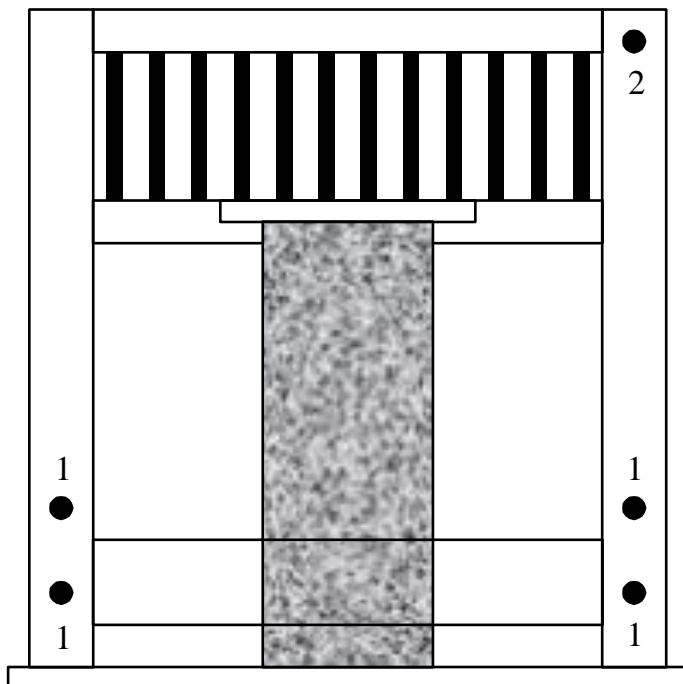
Tekniske spesifikasjoner

Driftsmodus:	Kontinuerlig drift, driftstid på stasjonene: 2/18 min
Liggeflate:	avhengig av utførelse (for eksempel 100 x 200 cm)
Samlet lengde:	mål på liggeflaten + 18cm (for eksempel 158 cm)
Samlet bredde:	mål på liggeflaten + 13cm (for eksempel 93 cm)
Liggeflate:	regulerbar i høyden: 41-76/91 cm (uten madrass) alt etter utførelse
Høyde justering av volum:	50 dB
Samlet høyde:	127 cm
Sprinkler:	89 cm
Ribbebunn:	manuell, elektrisk trinnløs til ca. +90° (ekstrautstyr)
Benregulering:	manuell, elektrisk trinnløs (ekstrautstyr)
Vekt:	inkl. sprinkler: ca. 100/144 kg (for en liggeflate på 100x200 cm)
Bæreevne:	inkl. madrass: maks. 150 kg
Hjul:	4 hjul, låsbare. Diameter 125 mm
Nominell spenning:	230 V
Nominell frekvens:	50 Hz
Beskyttelsesklasse:	IPX4 (gjelder også fjernkontroll!)



Illustrasjoner til montering:

Fig. 5: Hode-/fotelement:



Til fig. 5:

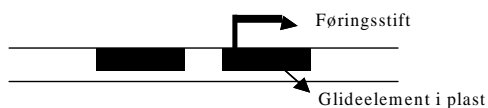
Symbolet □ betyr hull til unbrakoskrue M6 x 90

Hullmønster for:

Artikkel
127.41.005 Knut
med firedelet foldedør

Hullnr.:
1; 2

Fig. 6: Foldedør



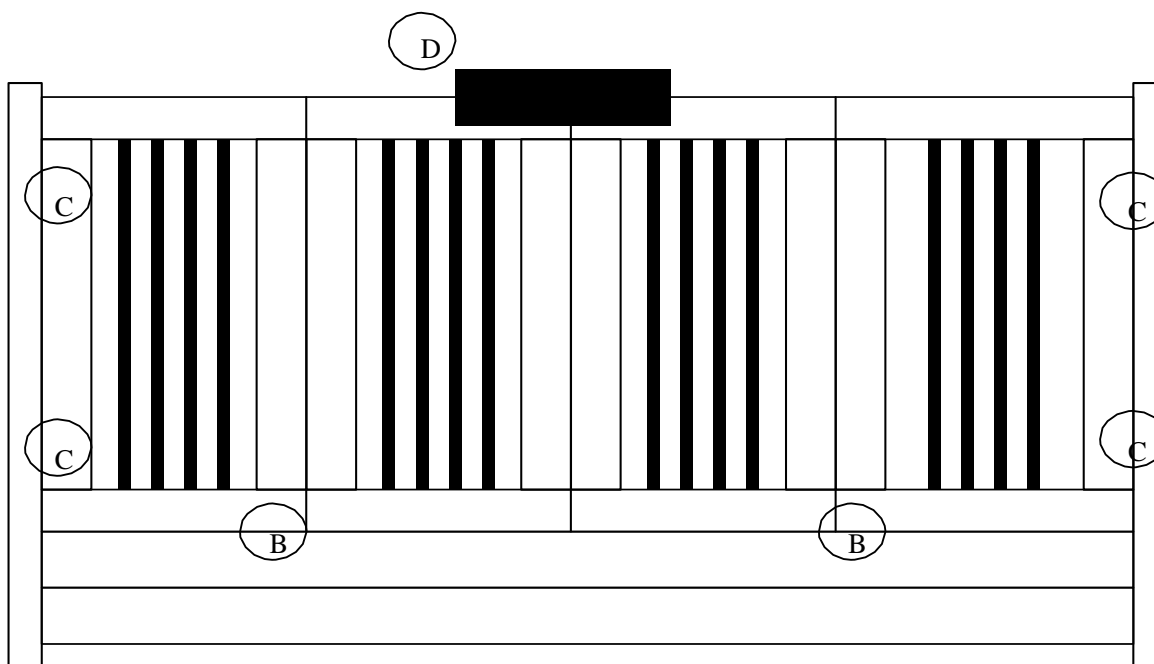
Til fig. 7:

B: Slå til firedelet foldedør

C: Zysa-hengsler for firedelet foldedør

D: Patentlås med skyvebeslag

Fig. 7: Foldedør



Monteringsanvisning

Vi anbefaler at monteringen utføres ved hjelp av en ekstra person!

☞ Hode- og fotelementet skrues fast til rygg- og dørelementet med de tilhørende unbrakoskruene M6x90 iht. hullmønsteret på fig. 5 (for firedelt dør foretas fastskruing til forstykket, der aluminiumsprofilen til dørføringen befinner seg 20 cm oppe). Begynn enten med hode- eller fotelementet og fest det til ryggelementet (hele sengen består av fire sider: hodeside, fotside, ryggside, dørside) ved hjelp av unbrakoskruer M6x90 iht. de eksisterende hullene (se fig. 5).

☞ Ved montering av ryggelementet må du påse at støttebjelken for ribbebunnen ligger på innsiden. For den 20 cm høye fremre sengesiden må glideelementene i plast først føres inn i aluminiumsprofilen slik det framgår av fig. 7. Ellers går du fram på samme måte som ved ryggelementet. Beslagene må ligge på utsiden og støttebjelken på innsiden.

☞ Nå monteres dørelementet slik det er beskrevet i punkt 6, "Montering av firedelt foldedør".

☞ Skyv styreboksen inn på den svarte grunnplaten. Grunnplaten finner du på innsiden av ryggelementet. Koble de to løftemotorene til styreboksen. Den høyre kontakten er til høyre motor, den venstre kontakten til venstre motor. Fjernkontrollen kobles til kontakten i midten. Fest ledningene under klemmelisten på styreboksen, slik at de ikke løsner. Legg nå nettleidingen og spiralleidingen til fjernkontrollen slik det er mest praktisk (påse at ledningsføringen er riktig – fare for at ledningene vikler seg i hverandre! Se også fig. 3 og 4, side 7)

☞ Nå legges ribbebunnen inn i sengen.

Montering av den firedelte foldedøren

☞ Dørelementene må plasseres slik at patentlåsen D (se fig. 6) er plassert øverst og slåen B peker forover. Høyre og venstre dobbeltfløy av dørene monteres ved å sette inn Zysa-hengsler i de tilhørende hullene i hode- og fotelementet og samtidig føre inn føringsstiftene (glideelementer av plast i aluminiumsskinnen, se også fig. 7) i hullene som befinner seg på undersiden av det respektive dørelementet.

☞ Gjengeskruene må nå trekkes til mens foldedøren står halvt åpen (se også under "Åpning av firedelt foldedør"). Låseskruene M3 x 16 skrues inn i hullene til Zysa-hengslene (3 stk. på hodeelementet og 3 på fotelementet) (se fig. 8). Kontroller at hengslene slutter i flukt med treverket. Her kan det evt. foretas justeringer, slik at slåen fig. 7 posisjon B passer nøyaktig inn i åpningen til motstykket.

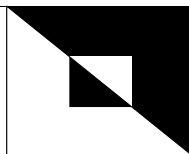
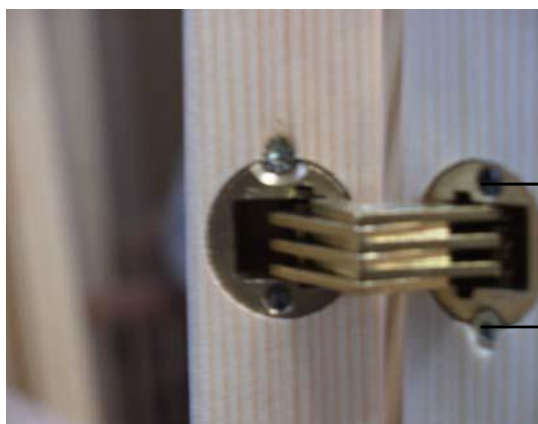


Abb. 8: Zysa-hengsler



Gjengeskruer til innfesting

Låseskruer 3 x 30 mm

Åpning av dørene

Patent lås åpen:

- ▣ Slik åpnes patentlåsen: Ved hjelp av magnetlåsen (RØD) kan den svarte låsen (SEGUFIX) tas av skyvebeslaget D ved å sette nøkkelen på låsen og trekke opp lås og nøkkel samlet. Deretter kan skyvebeslaget D løftes opp på høyre side og skyves mot venstre side til den stopper.
- ▣ Etter at slåen A er åpnet (eller slåen B ved bruk av firedelt foldedør), åpnes hhv. høyre eller venstre dørfløy ved å trekke lett i slåen.
- Ⓜ Dørene lukkes ved å utføre operasjonene i motsatt rekkefølge.

NB! Viktig: Nøkkel og lås må oppbevares utilgjengelig for barn. Fare for svelging!



1. Patentlåsen forseglet



3. Patentlåsen flytte til venstre



2. Åpen Patentlåsen av Segufix-knapp (svart) og Segufix-magnet (red)



4. Låsen ned og åpne dører til å utsette

Særskilte merknader**Under bruk av sengen må du alltid ta hensyn til det nedenstående!**

- Sengebunnen er sikrest når den står i den laveste stillingen. Bruk bare denne stillingen når barnet er gammelt nok til å sette seg opp.
- Ikke la noe ligge i sengen som barnet kan bruke til å klatre på, eller som barnet kan sette i halsen eller bli kvalt av.
- Plasser sengen på et sted der det er mulig å utføre alle sengens funksjoner (for eksempel ikke under et skråtak. Det finnes spesielle varianter av sengen til bruk under skråtak). Pass på at pasienten ikke har mulighet til uønsket betjening av fjernkontrollen (låsbar fjernkontroll leveres som ekstrautstyr). Trekk eventuelt ut nettstøpselet!
- Alle beslagdelene må være forsvarlig festet under monteringen. Skruene må ikke være løse, siden barn kan klemme seg på dem, eller klesplagg kan henge seg fast i dem (fare for kvelning).
- Det kan bare brukes madrass størrelser, som sengen overflate (f.eks liggende overflate 100x200 cm madrass størrelse = 100x200 cm) tilsvarer noe gap mellom madrassen og siden skinnen er dannet. Den maks. Madrass høyde bør ikke overstige 20 cm ikke, må den andre tas for å sikre at en madrass er valgt, som også opplever bevegelse sengebunn.
- Ved valg av plassering må det tas hensyn til at barnesengen ikke må stå i nærheten av noen form for varmekilder.
- Bruk bare sengen til det foreskrevne bruksområdet (for eksempel pleie i hjemmet eller på sykehus/sykehjem).
- Sengen må ikke utsettes for en arbeidslast på mer enn 150 kg under bruk.
- Obs! Sengen består hovedsakelig av tre, og den må ikke rengjøres mekanisk eller med høytrykksrens. Sengen kan behandles med vanlige, middels kraftige desinfeksjonsmidler. Deretter foretas rengjøring slik det er beskrevet i vedlikeholdsanvisningen.
- Sikkerhet Merk: Etter bruk av elektrisk høydejustering det må bringes opp for å unngå skade på heisen systemet til (ved å hoppe eller hoppe) til laveste stilling og på grunn av maks. Side rail høyde.
- Viktig: I en nødssituasjon, dersom forsyningsspenningen blir avbrutt, kan det tas i løpet av få sekunder, ryggen medlem eller enhver annen nødssituasjon posisjon.
- Ved feil eller strømbrydd, kan ryggen element ved utløsning og fjerne den doble stasjonen føres tilbake til horisontal stilling. (Den doble stasjonen ligger rett under sengebunn.) Du trenger en assistent!
- De elektriske motorene er ikke egnet for kontinuerlig bruk.
- Ved avhendelse av avfall, i henhold til de vanlige regler for å fortsette.



Instruksjoner for forsvarlig bruk / anvendelse i hjemmet, omsorg, stasjonære

I tillegg til mye kjærlighet, omsorg og pleie er en velegnet plass til lek og søvn helt uunnværlig. Den velkjente og typiske barnesengen av jern passer på ingen måte inn i barns miljø og formidler allerede ved berøringskontakt en merkbar kjølighet.

Det er vår filosofi å fremstille funksjonelle, visuelt tiltalende og økologisk riktige barnesenger av naturprodukter som blant annet massivt tre, senger som gir et innbydende og hjemlig inntrykk.

Sengen KNUT til hjemmebruk er beregnet for barn i alderen 2 til 10 år. På grunn av den store bærekapasiteten på 150 kg kan sengen naturligvis også benyttes til eldre pleietrengende ungdommer (se side 4).

Den optimalt gjennomtenkte sengen, som på en naturlig måte er tilpasset funksjonshemninger, gir med sine avrundede kanter, runde sprinkler og sinnrike låser en minimal fare for skader. De romslige innvendige målene på 100 x 200 cm (alt etter utførelse) skaper en behagelig bevegelsesfrihet for terapi og lek.

Vedlikeholdsanvisning

Fremgangsmate:

Til rengjøring og vedlikehold av produktet anbefaler vi vårt pleiesett. Løst smuss fjernes med en støvklut eller en myk børste. Flatene rengjøres med renseddele som følger med pleiesettet og tørkes deretter av med en tørr klut. Deretter påføres et tynt lag med voksmiddel. Fordel middelet godt og tørk av med en tørr klut. Et slikt regelmessig vedlikehold sikrer at overflatene får en lang levetid. I prinsippet skal alt smuss og væskesøl (f. eks. drikkevarer) fjernes umiddelbart for å unngå at dette setter seg fast gjennom lang tids påvirkning. Ved fjerning med klut kan vannet tilsettes litt nøytral såpe. Tørk deretter av med en tørr klut. Det er viktig at fuktighet ikke blir liggende på overflaten over lang tid. Skitne riper rengjøres med en fin rensesvamp i fiberretningen. Ved regelmessig påføring og vedlikehold med pleiesettet kan du bevare treets skjønnhet og beskytte overflaten.

Tre er et naturprodukt – det lever og arbeider ved svingninger i romtemperatur og luftfuktighet. Et jevnt, ikke for tørt innklima anbefales både for mennesker og interiør. Endringer i treets fargetoner på grunn av lyset er normalt og viser at du har å gjøre med et ekte naturprodukt. Vi ønsker deg en harmonisk og sunn tilværelse med vår nye pleieseng.

Sjekkliste for vedlikehold

Vedlikeholdsliste for arbeid utført av operatør/forhandler

Uavhengig av intervallbaserte kontroller og vedlikeholdsarbeider må alle kontroller og vedlikeholdsarbeider før bruk/fornyelse og bruk utføres slik at det iht. gjeldende medisinsk fagkunnskap, så det ikke oppstår noen fare for pasient eller pleiepersonell.

Etter vedlikehold må operatør/autorisert firma arkivere skjemaet forskriftsmessig som dokumentasjon på vedlikeholdet.

Vedlikehold av det elektriske anlegget

Operatøren av elektrisk drevne senger har iht.gjeldende arbeidsmiljølovgivning plikt til å utføre kontroll av sengen hvert halvår. Kontrollen skal utføres av autorisert elektriker.

Denne kontrollen skal omfatte en funksjonstest av sengen, en visuell kontroll, måling av isolasjonsmotstand samt måling av krypestrøm.

Ved å underskrive skjemaet erklærer personen at tiltakene som er beskrevet på neste side er utført forskriftsmessig.

Betegnelse:

Vedlikehold/kontroll utført den:

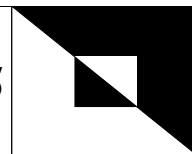
Serienr.:

Vedlikehold/kontroll utført den:

Produksjonsår:

Underskrift:

Stempel fra instans som har gjennomført kontrollen



Klargjøringsarbeid før visuell kontroll

Fjern madrassene. Ved behov rengjøres *PLEIESENGEN* eller deler av den før visuell kontroll

Visuell kontroll

- Rammedeler må kontrolleres mht. plastisk deformasjon, sprekker og/eller slitasje:
- Sengebunn
- Sengeløft
- Hodedel, Sittedel, Fotdel
- Stolper
- Stolpefester
- Hjul
- Påbyggingsdeler og tilbehør kontrolleres mht. skader, korrosjon samt lakkskader

Funksjonstesting av sprinkler

- Lås, for eksempel slark i låsemekanismen
- Avstander, også ved belastning
- Deformasjon
- Slitasje på grunn av belastning

☞ Merk:

Det må alltid kontrolleres at det ikke er mulig for personer å skli gjennom

Generelle kontroller

- Kontroller at skruene sitter fast.
- Kontroller at alle reguleringselementene sitter fast

Hjul

- Svingbare mounts kontroll
- Hjul på tilstand, funksjon og ganglag test

Låsemekanisme for hjulene

- Kontroller låsemekanismene mht. funksjon

Funksjonsprøving av motorer

- Kjør gjennom hele reguleringsområdet for motorene (støy, hastighet, lett gang osv.)
- Endestopp (for eksempel strømbegrensning, endebryter)

Kontroll av intern kabling

- Kabelføring / kabelfester inkl. kabelnipler
- Visuell kontroll av skader på ledninger
- Kontroll av at kontaktene sitter fast
- Kontroll av O-ringer på stikkontaktene, dersom dette finnes

Motorhus

- Visuell kontroll av alle motorhus mht. skader. Skruer må sitte fast, tetninger må ikke ha synlige skader

Elektrisk anlegg

- Kontroller isolasjonen av metalliske motorhusdeler. (Mål isolasjonsmotstand og krypestrøm.)
- Elektriske tilkoblinger må kontrolleres mht. skader og funksjon

Olje/fett

- Omdreiningspunkter og lagre til betjeningshendler og bevegelige deler

* Bare de 4 boltene som forbinder stasjonen motoren til hodet eller foten element (skruehoder viser på senga inne) må være lett festes med en skrue løs og lim. Vennligst **ikke** stram disse skruene godt.

(Mulig skade på motoren!)

Forhandlerens stempel:



**SAVI® Möbel
GmbH**

Postfach 11 23
D- 48684 Vreden

Fon: +49 (0) 25 64 / 93 09-70
Faks: +49 (0) 25 64 / 93 09-60

Internett: www.savi.de
E-mail: info@savi.de